

BOSNA I HERCEGOVINA
Konkurencijsko vijeće



БОСНА И ХЕРЦЕГОВИНА
Конкуренијски савјет

Rješenje
po Zahtjevu za preispitivanje Rješenja broj: 02-26-1-09-14-II/13 od dana 01.08.2013. godine
gospodarskog subjekta BIMAL

Sarajevo
listopad, 2013. godine



Broj: 02-26-1-09- 51 -II/13
Sarajevo, 10.10.2013. godine

Na temelju članka 25. stavak (1) točka d) i članka 42. stavak (2), a u svezi s člankom 43. stavak (5) točka c) Zakona o konkurenciji („Službeni glasnik BiH“, br. 48/05, 76/07 i 80/09) i članka 16. stavak (2) Odluke o utvrđivanju mjerodavnog tržišta („Službeni glasnik BiH“, br. 18/06 i 34/10), a odlučujući po Zahtjevu za preispitivanje Rješenja Konkurencijskog vijeća broj: 02-26-1-09-14-II/13 od dana 01.08.2013. godine gospodarskog subjekta BIMAL dioničko društvo za proizvodnju ulja, Bijeljinska 9, 76100 Brčko distrikt, podnesenom po opunomoćeniku odvjetniku Nihadu Sijerčiću, Trg djece Sarajeva 1/V, 71000 Sarajevo i Marić & Co Odvjetničkog društva sa ograničenom odgovornošću, Mehmeda Spahe 26, 71000 Sarajevo, Konkurencijsko vijeće Bosne i Hercegovine, na 69. (šezdesetdevetoj) sjednici održanoj dana 10.10.2013. godine, donijelo je

R J E Š E N J E

1. Usvaja se Zahtjev za preispitivanje Rješenja Konkurencijskog vijeća broj: 02-26-1-09-14-II/13 od dana 01.08.2013. godine, gospodarskog subjekta BIMAL dioničko društvo za proizvodnju ulja, Bijeljinska 9, 76100 Brčko distrikt.
2. Mijenja se točka 3. izreke Rješenja Konkurencijskog vijeća broj: 02-26-1-09-14-II/13 od dana 01.08.2013. godine, u dijelu koji se odnosi na novčanu kaznu gospodarskom subjektu BIMAL dioničko društvo za proizvodnju ulja, Bijeljinska 9, 76100 Brčko distrikt, te se iznos izrečene novčane kazne sa 104.572,00 (stočeteritisućeđepetstosedamdesetdva) KM smanjuje na iznos 57.998,00 (pedesetsedamtisućadadevestodevedesetosam) KM, a u točki 4. izreke istoga Rješenja iznos izrečene novčane kazne od 329.403,00 KM (tristodvadesetdevethiljadačetristotri) se smanjuje na iznos 182.694,00 (stoosamdesetdvjetisućešestodevedesetčetiri) KM.
3. Odobrava se povrat novčanih sredstava iz točke 2. izreke ovog Rješenja gospodarskom subjektu BIMAL dioničko društvo za proizvodnju ulja, Bijeljinska 9, 76100 Brčko distriktu u ukupnom iznosu 193.283,00 (stodevedesettritisućeđvijestoosamdesettri) KM.
4. Povrat novčanoga iznosa iz točke 3. izreke ovog Rješenja izvršit će Ministarstvo financija i trezora Bosne i Hercegovine na teret Proračuna institucija Bosne i Hercegovine u korist računa gospodarskog subjekta BIMAL dioničko društvo za proizvodnju ulja, Bijeljinska 9, 76100 Brčko distrikt broj (..)*¹ kod Raiffeisen Bank BH d.d. Filijala Brčko.
5. Ovo Rješenje bit će objavljeno u „Službenom glasniku BiH“, službenim glasilima entiteta i Brčko distrikta Bosne i Hercegovine.

Obrazloženje

Konkurencijsko vijeće Bosne i Hercegovine (dalje u tekstu: Konkurencijsko vijeće) na 64. (šezdesetčetvrtoj) sjednici održanoj dana 01.08.2013. godine donijelo je Rješenje o dopuštenosti koncentracije gospodarskih subjekata Coca-Cola HBC B-H, BIMAL d.d. i BANJALUČKA PIVARA a.d. pod brojem: 02-26-1-09-14-II/13 (dalje u tekstu: Rješenje).

¹ (..)* - Podaci predstavljaju poslovnu tajnu

Predmetnim Rješenjem, Konkurencijsko vijeće je, između ostalog u točkama 3. i 4. izreke istoga izreklo novčanu kaznu gospodarskom subjektu BIMAL dioničko društvo za proizvodnju ulja, Bijeljinska 9, 76100 Brčko distrikt (dalje u tekstu: BIMAL) u iznosu od 104.572,00 KM, što iznosi (..)*²% od ukupno ostvarenog prihoda u 2010. godini (na temelju dostavljenog ukupnog prihoda od (..)* KM ostvarenog od prodaje roba i usluga na tržištu Bosne i Hercegovine od gospodarskog subjekta BIMAL i njegovih povezanih društava), za nepodnošenje Prijave koncentracije, u smislu članka 16. stavak (1) Zakona o konkurenciji, i novčanu kaznu od 329.403,00 KM, što iznosi (..)*% ukupnog prihoda, za provedbu koncentracije bez rješenja Konkurencijskog vijeća, u smislu članka 18. stavak (9) istoga Zakona, odnosno ukupnu kaznu od 433.975,00 KM.

Konkurencijsko vijeće je dostavilo predmetno Rješenje gospodarskom subjektu BIMAL aktom broj: 02-26-1-09-18 -II/13 dana 05.08.2013. godine. Gospodarski subjekt BIMAL uplatio je novčanu kaznu izrečenu predmetnim Rješenjem i dostavio potvrdu Konkurencijskom vijeću o izvršenoj uplati, podneskom broj: 02-26-1-09-34-II/13 dana 19.08.2013. godine.

Konkurencijsko vijeće je zaprimilo dana 06.08.2013. godine pod brojem: 02-26-1-09-19-II/13 Prijedlog za obnovu postupka gospodarskog subjekta BIMAL, podnesen putem opunomoćenika odvjetnika Nihada Sijerčića, Trg djece Sarajeva 1/V, 71000 Sarajevo i Marić & Co Odvjetničkog društva sa ograničenom odgovornošću, Mehmeda Spahe 26, 71000 Sarajevo (dalje u tekstu: Podnositelj zahtjeva), kojim se traži stavljanje van snage predmetnog Rješenje i obnova postupka na temelju dostavljenih novih podataka o ukupnom prihodu gospodarskog subjekta BIMAL i njegovih povezanih društava.

Gospodarski subjekt BIMAL je promijenio Prijedlog za obnovu postupka u Zahtjev za preispitivanje Rješenja (dalje u tekstu: Zahtjev), sukladno članku 43. stavak (5) Zakona o konkurenciji, podneskom broj: 02-26-1-09-42-II/13 od dana 11.09.2013. godine.

U Zahtjevu se navodi da je dostavio ukupnan prihod od (..)* KM ostvaren na tržištu Bosne i Hercegovine gospodarskog subjekta BIMAL i njegovih povezanih društava, ali je naveo da je dostavio pogrešan iznos ukupnog prihoda jer su u isti (ukupni prihod) greškom uračunati i prihodi o međusobnoj razmjeni gospodarskog subjekta BIMAL i njegovih povezanih društava ostvareni na tržištu Bosne i Hercegovine u 2010. godine. Podnositelj zahtjeva je u svrhu potvrde njegovih navoda o pogrešno dostavljenom ukupnom prihodu dostavio i financijske kartice za gospodarski subjekt BIMAL i njegova povezana društva o međusobnoj razmjeni.

Konkurencijsko vijeće je zatražilo dopunu dokumentacije (mišljenje vještaka financijske struke) od Podnositelja zahtjeva u svezi s podacima o međusobnoj razmjeni gospodarskog subjekta BIMAL i njegovih povezanih društava, aktom broj: 02-26-1-09-46-II/13 od dana 19.09.2013. godine, a tražena dokumentacija je dostavljena podneskom broj: 02-26-1-09-48-II/13 dana 24.09.2013. godine (nalaz vještakinje financijske struke Milene Mitrović – od dana 23.09.2013. godine).

1. Pravni okvir Zahtjeva

Konkurencijsko vijeće je u ocjeni ovoga Zahtjeva uzelo u obzir:

- da je člankom 43. stavak (5) točka c) Zakona o konkurenciji propisano da se na zahtjev stranke može ponovno preispitati rješenje gdje je bila stvarna promjena u činjenicama na kojima je bilo utemeljeno to rješenje;
- da je člankom 16. stavak 2. Odluke o utvrđivanju mjerodavnog tržišta utvrđeno da ukupni godišnji prihod neće uključivati promet unutar jednog gospodarskog subjekta ili u okviru grupe gospodarskih subjekata pod zajedničkom kontrolom;
- da je na temelju članka 43. stavak (7) Zakona o konkurenciji - primjenjene odredbe članka 5. stavak 2. Uredbe Vijeća (EZ-a) broj:139/2004 koje se odnose na način obračuna ukupnog prihoda,

² (..)* - Podaci predstavljaju poslovnu tajnu

odnosno isključivanje međusobne razmjene gospodarskog subjekta i povezanih društava u obračunu ukupnog prihoda.

- Obavijest Europske komisije o izračunu ukupnog prihoda sukladno Uredbi Vijeća (EEZ) broj: 4064/89 o kontroli koncentracije gospodarskih subjekata.

2. Analiza podataka i ocjena Zahtjeva

Konkurencijsko vijeće u analizi prihoda o međusobnoj razmijeni gospodarskog subjekta BIMAL s njegovim povezanim društvima (gospodarski subjekt STUDEN & CO.AREX d.o.o., Kerep bb,76250 Gradačac – dalje u tekstu: Studen & Co. Arex; gospodarski i subjekt CEROL d.o.o. Brčko distrikt, Cerik bb, 76100 Brčko distrikt – dalje u tekstu: Cerol; gospodarski subjekt AGRAGOLD d.o.o. Brčko distrikt, Bijeljinska 9, 76100 Brčko distrikt – dalje u tekstu: Agragold; gospodarski subjekt STUDEN & CO LOGISTIKA d.o.o. Brčko, Lučka bb, 76100 Brčko distrikt – dalje u tekstu: Studen Co. Logistika; gospodarski subjekt D.D. ŽITOPROMET Brčko, Industrijska 3, 76100 Brčko distrikt – dalje u tekstu: Žitopromet; gospodarski subjekt STUDEN & CO HOLDING SE d.o.o. Brčko, Industrijska 3, 76100 Brčko distrikt – dalje u tekstu: Studen & Co. Holding; gospodarski subjekt MINGOS-COFFEE d.o.o. Gradačac, Ledenice Donje bb, 76250 Gradačac – dalje u tekstu: Mingos; gospodarski subjekt STUDEN-AGRANA d.o.o. Brčko, Industrijska 4, 76100 Brčko distrikt – dalje u tekstu: Studen Agrana), je koristilo podatke Podnositelja zahtjeva i mišljenje i nalaze vještaka financijske struke.

Ostvreni prihodi u međusobnom prometu na tržištu Bosne i Hercegovine gospodarskog subjekta Bimal i njegovih povezanih društva (za 2010. godinu):

Tablica 1.

KM	Troškovi										
	Bimal	Studen & Co. Arex	Cerol	Agragold	Studen & Co. Logistika	Žitopromet	Studen & Co. Holding	Mingos	Studen Agrana	Ukupno	
Prihodi	Bimal	-	(..)*	(..)*	(..)*	-	..	(..)*	-	(..)*	(..)*
	Studen & Co. Arex	(..)* ³	-	(..)*	(..)*	(..)*	..	-	(..)*	(..)*	(..)*
	Cerol	(..)*	(..)*	-	(..)*	(..)*	(..)*	-		(..)*	(..)*
	Agragold	(..)*	(..)*	(..)*	-	-	-	-	-	(..)*	(..)*
	Studen & Co. Logistika	(..)*	(..)*	(..)*	(..)*	-	(..)*	-		(..)*	(..)*
	Žitopromet	(..)*	-	-	(..)*	-	-	-		(..)*	(..)*
	Studen & Co. Holding	-	-	-	(..)*	..	-	-		-	(..)*
	Mingos	(..)*	-	-	(..)*	-	-	-		(..)*	(..)*
	Studen Agrana	(..)*	-	-	(..)*	-	(..)*	(..)*		-	(..)*
	Ukupno	(..)*	(..)*	(..)*	(..)*	..	(..)*	(..)*	(..)*	(..)*	(..)*

Izvor: podaci iz Zahtjeva (Milena Mitrović, vještakinja financijske struke – nalaz od dana 23.09.2013. godine)

Na temelju dostavljenih podataka, Konkurencijsko vijeće je utvrdilo da ukupan prihod u 2010. godini gospodarskog subjekta BIMAL i njegovih povezanih društava iznosi (..)* KM na tržištu Bosne i Hercegovine, budući da se ukupan prihod za 2010. godinu od (..)* KM smanjuje za (..)* KM (međusobna razmjena gospodarskog subjekta BIMAL i njegovih povezanih društava) (Tablica 1.) i iznosi (..)* KM na tržištu Bosne i Hercegovine.

Konkurencijsko vijeće je utvrdilo da smanjen ukupan prihod gospodarskog subjekta BIMAL i njegovih povezanih društava sa (..)* KM na (..)* KM izravno utječe na visinu novčane kazne izrečene gospodarskom subjektu BIMAL u predmetnom Rješenju.

³ (..)* - Podaci predstavljaju poslovnu tajnu

Slijedom iznesenoga, Konkurencijsko vijeće je smanjilo izrečenu novčanu kaznu gospodarskom subjektu BIMAL sa 104.572,00 na iznos od 57.998,00 KM (smanjuje se za 46.574,00 KM), što iznosi (..)*⁴% od ukupno ostvarenog prihoda u 2010. godini, za nepodnošenje Prijave, u smislu članka 16. stavak (1) Zakona o konkurenciji, te smanjilo izrečenu novčanu kaznu sa 329.403,00 KM na 182.694,00 KM (smanjuje se za 146.709,00 KM), što iznosi (..)*% ukupnog prihoda, za provedbu koncentracije bez rješenja Konkurencijskog vijeća, u smislu članka 18. stavak (9) Zakona o konkurenciji, te se ukupna izrečena novčanu kaznu smanjuje sa 433.975,00 KM na iznos 240.692,00 KM (smanjuje se za 193.283,00 KM).

Budući da je gospodarski subjekt BIMAL uplatio novčanu kaznu Konkurencijskom vijeću (u Proračun institucija BiH) u iznosu od 433.975,00 KM, odobren je istom povrat u iznosu od 193.284,00 KM, radi izmjene prethodno utvrđene novčane kazne.

Imajući u vidu navedeno, Konkurencijsko vijeće je odlučilo kao u izreci ovog Rješenja.

3. Administrativna pristojba

Gospodarski subjekt BIMAL na ovo Rješenje, sukladno članku 2. stavak (1) tarifni broj 107. točka i) Odluke o visini administrativnih pristojbi u svezi s procesnim radnjama pred Konkurencijskim vijećem ("Službeni glasnik BiH", br. 30/06 i 18/11) je dužan platiti administrativnu pristojbu u iznosu od 2.500,00 KM u korist Proračuna institucija Bosne i Hercegovine.

4. Pouka o pravnom lijeku

Protiv ovog Rješenja nije dopuštena žalba.

Nezadovoljna strana može pokrenuti upravni spor pred Sudom Bosne i Hercegovine u roku od 30 dana od dana prijama, odnosno objavljivanja ovog Rješenja.

Predsjednik

Gordan Raspudić

⁴ (..)* - Podaci predstavljaju poslovnu tajnu